

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Band: 39 (1921)
Heft: 60

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 19.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Freitag, 4. März
1921

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Vendredi, 4 mars
1921

Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich

XXXIX. Jahrgang — XXXIX^{me} année

Paraît 1 ou 2 fois par jour

N° 60

Redaktion und Administration im Eidg. Volkswirtschaftsdepartement — Abonnements: Schweiz: Jahrsbeitrag Fr. 20.20, halbjährlich Fr. 10.20, vierteljährlich Fr. 5.20 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann zur bei dem Postamt abgefordert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: ruololetas A. G. — Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Koloncelle (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration au Département fédéral de l'économie publique — Abonnements: Suisse: un an fr. 20.20, un semestre fr. 10.20, un trimestre fr. 5.20 — Étranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 Cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne (pour l'étranger 65 cts.)

N° 60

Inhalt: Abhanden gekommene Werttitel. — Handelsregister. — Güterrechtsregister. — Fabrik- und Handelsmarken. — Massnahmen gegen Epidemien. — Schweizerische Nationalbank. — Internationaler Postgiroverkehr.

Sommaire: Titres disparus. — Registre de commerce. — Registre des régimes matrimoniaux. — Marques de fabrique et de commerce. — Suède: Importation d'échantillons d'ouvrages d'or et d'argent par les voyageurs de commerce. — Mesures contre les épidémies. — Banque Nationale Suisse. — Service international des virements postaux.

Amttlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Erste Publikation

Der Inhaberschuldbrief von Fr. 600, dat. 20. Oktober 1914, haftend im ersten Rang auf den Grundstücken, Grundbuch Löhningen Nr. 3783, 3950, 3964, 4093, 4094, 4173, 4316, 4317, und Grundbuch Neunkirch Nr. 4016 (alt) übertragen auf Nr. 1613 (neu), Schuldner: Daniel Neukomm, von und in Löhningen, früher Landwirt zum Waldhof in Neunkirch (Schaffhausen), wird vermisst.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird anmit aufgefordert, denselben innerhalb Frist von einem Jahr vom Tage der ersten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Bezirksgerichtspräsidentium Ober-Klettgau in Neunkirch vorzulegen, widrigenfalls genannter Titel als kraftlos erklärt würde. (W 136^a)

Neunkirch (Schaffhausen), den 3. März 1921.

A. A. Die Gerichtskanzlei Ober-Klettgau: J. Uehlinger.

Der allfällige Inhaber des vermissten Interimsscheines Nr. 6012 für 10 Aktien der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich, für je Fr. 500, datiert den 23. März 1918, auf den Inhaber lautend, wird aufgefordert, diesen Titel binnen drei Jahren, von der ersten Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt an, in der Kanzlei dieses Gerichts vorzulegen, ansonst er als kraftlos erklärt würde. (W 91^a)

Zürich, den 28. Februar 1920.

Im Namen des Bezirksgerichtes 5. Abteilung,
Der Gerichtsschreiber: K. Huber.

Der unbekannte Inhaber der Kassascheine Schweiz, Eidgenossenschaft, 5%, 1919, à Fr. 1000, Nr. 78220, und à Fr. 100, Nrn. 2530/31, wird hiermit aufgefordert, dieselben inner drei Jahren, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter einzuhandigen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein Zahlungsverbot erlassen. (W 91^a)

Bern, den 12. Februar 1921.

Der Gerichtspräsident III: Wäber.

Der unbekannte Inhaber der Obligationen des Verbandes bern. Käse- und Milchgenossenschaften, Serie B, Nrn. 195 und 697 mit Coupons pro 31. Dezember 1920, von je Fr. 500, wird hiermit aufgefordert, dieselben inner drei Jahren, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter einzuhandigen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein Zahlungsverbot erlassen. (W 92^a)

Bern, den 12. Februar 1921.

Der Gerichtspräsident III: Wäber.

Der unbekannte Inhaber der Titelmäntel zu den 13 Obligationen, 3%, Eidg. Anleihe von 1903, Nrn. 448/449, 11,930/32, 31,498/99, 69,465/66, 86,518/20, 89,188, von je Fr. 500, wird hiermit aufgefordert, dieselben inner drei Jahren, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter einzuhandigen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein Zahlungsverbot erlassen. (W 93^a)

Bern, den 12. Februar 1921.

Der Gerichtspräsident III: Wäber.

Der unbekannte Inhaber der 2 Obligationen Central-Suisse, 1880, 4%, Nrn. 166,851 und 166,852, wird hiermit aufgefordert, dieselben inner drei Jahren, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter einzuhandigen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein Zahlungsverbot erlassen. (W 94^a)

Bern, den 12. Februar 1921.

Der Gerichtspräsident III: Wäber.

Der unbekannte Inhaber der Obligation Bernische Alpenbahn Münster-Lengnau, I. Rang, 4%, Nr. 31,244 mit Coupons per 1. März 1914 ff., wird hiermit aufgefordert, dieselbe inner drei Jahren, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter einzuhandigen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein Zahlungsverbot erlassen. (W 95^a)

Bern, den 12. Februar 1921.

Der Gerichtspräsident III: Wäber.

Realkautionsurkunde vom 28. Oktober 1918, per Fr. 1500, Schuldner: Richard Pohland, Gläubiger: Spar- & Leihkasse Stein a. Rh., Unterpfaund: photographisches Atelier, ohne Grund und Boden, wird vermisst.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, den Titel innerst Frist von einem Jahre, vom 1. Juli 1920 an gerechnet, beim Bezirksgerichtspräsidentium Stein am Rh. vorzulegen, ansonst derselbe kraftlos erklärt wird. (W 292^a)

Stein a. Rh., den 21. Juni 1920.

Bezirksgerichtskanzlei Stein: Merz.

Es wird vermisst: Check von Fr. 2000, ausgestellt den 20. Juni 1918 von Arnold Schweizer, z. Z. in Genf, Avenue Gaspara Valette, 5, Ordre Schweizerische Kreditanstalt Luzern.

Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, diesen Check innerhalb 3 Monaten, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Luzern-Stadt vorzuweisen, andernfalls der Check totgerufen wird. (W 96^a)

Luzern, den 12. Februar 1921.

Der Amtsgerichtspräsident von Luzern-Stadt: Dr. Alfr. Glanzmann.

Es werden vermisst:

Sparheft der Graubündner Kantonalbank Nr. 127388, lautend auf Rosa Stingelin, des Joh., Chur, erste Anlage d. d. 29. Dezember 1910 von Fr. 25; Saldo per 31. Dezember 1920 von Fr. 2199.55.

Sparheft der Graubündner Kantonalbank Nr. 167830, lautend auf den Namen Hans Dönz, in Pany-Gadenstätt; erste Anlage Fr. 2500; Saldo per 31. Dezember 1920 Fr. 2669.80.

Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, dieselben binnen drei Jahren beim unterfertigten Amt vorzulegen, widrigenfalls dieselben gemäss O. R. Art. 851 als kraftlos erklärt werden. (W 104^a)

Chur, den 15. Februar 1921.

Kreissamt Chur.

Folgende Obligationen der Bank für Graubünden werden vermisst:

Nr. 43408, Nr. 39719, Nr. 40424, alle à Fr. 1000 samt Coupons ab 31. Dezember 1920 und auf den Namen Dr. Fritz Tuffli lautend.

Der oder die unbekanntenen Inhaber dieser Werttitel werden im Sinne von Art. 849 ff. O. R. aufgefordert, dieselben samt Coupons innerst 3 Jahren, von heute an gerechnet, der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen würde. (W 128^a)

Chur, 27. Februar 1921.

Kreissamt Chur.

Es wird eine Untersuchung eingeleitet, behufs Auffindung und im Fall der Erfolglosigkeit Kraftloserklärung der Obligation vom 3. Februar 1820, sig. P. Tschachtli, Notar, und letzter Uebergabe vom 4. Juni 1856, sig. Engelhard, Notar, zugunsten des Schulfonds Lurtigen gegen Jak. Etter, Peters sel., von Oberried, nun dessen gesetzliche Erben, des Kapitals von Fr. 362.32. Einsprachen gegen dieses Begehren müssen der Gerichtsschreiberei Murten bis zum 26. Februar 1922 eingereicht werden. (W 115^a)

Murten, den 15. Februar 1921. Der Gerichtspräsident: Dr. Emil Ems.

Il est ouvert une enquête aux fins de découvrir et, en cas d'insuccès d'obtenir l'amortissement et une seconde expédition du titre désigné ci-après qui est égaré: Revers de partage du 14 mars 1902 Willenegger, notaire, contre Félix Zosso, feu Alhin, de et à Courmille, en faveur de sa soeur Séraphine Zosso, à Sorens, du capital de fr. 260.

Les oppositions à l'encontre de cette demande doivent être adressées au greffe du tribunal du Lac jusqu'au 26 février 1922. (W 116^a)

Morat, le 14 février 1921. Le président du tribunal: Dr. Emile Ems.

Der unbekannte Inhaber der nachbezeichneten Checks wird aufgefordert, dieselben innerst einer Frist von 3 Monaten bei unserm Schreibeamt, gehalten von Notar A. Salzmann in Naters, vorzulegen, ansonst deren Amortisation ausgesprochen wird:

1. Check von Fr. 9000, vom 10. November 1920; Ordre: Giuseppe Dell'Oro in Brig, auf Bank in Brig, und zahlbar daselbst;
2. Check von Fr. 10,000, vom 6. November 1920; Ordre: J. Edelmann in Brig, auf Bank in Brig, zahlbar daselbst. (W 125^a)

Brig, den 24. Februar 1921.

Der Instruktionsrichter des Bezirkes Brig: E. Perrig.

Deuxième insertion (Ordonnance du 23 décembre 1920.)

Le Tribunal somme le détenteur inconnu des obligations 3% genevois, de 1880, n° 40714, 153800, 215371 et 215372, de les produire et de les déposer en son greffe, dans le délai de trois ans à dater de la première publication du présent avis. Faute de quoi, l'annulation en sera prononcée. F. IV.

Le Président: W. Cougnard. (W 642^a) Le greffier: R. Michoud.

Deuxième insertion (Ordonnance du 21 février 1921.)

Nous, Président du Tribunal de première Instance. Sommons le détenteur inconnu du chèque à vue, n° 12584, au montant de fr. 4800, émis le 17 mai 1920, par la Société de Banque Suisse, à Genève, sur le Crédit Commercial de France, à Paris, à l'ordre de Madame A. Merger, de le produire et de le déposer en notre greffe, dans le délai de quatre semaines à partir de la première publication du présent avis. (W 121^a)

Faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

W. Cougnard.

Troisième insertion

Le tribunal somme le détenteur inconnu de l'obligation au porteur, de la Banque Populaire Suisse, à Genève, 4 1/2 %, au capital de fr. 1000, avec coupons y attachés, n° 485659, de la produire et de la déposer en son greffe, dans le délai de trois ans à partir de la première publication du présent avis. Faute de quoi l'annulation en sera prononcée. P. VI. (W 485^a)

Le président: W. Cougnard. Le greffier: R. Michoud.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale****Bern — Berne — Berna****Bureau Aarwangen**

1921. 2. März. Die unter der Firma **Käsereigenossenschaft Leimiswil**, mit Sitz in Leimiswil, bestehende Genossenschaft (S. H. A. B. Nr. 127 vom 18. Mai 1912, Seite 898) hat in ihrer Hauptversammlung vom 26. Juni 1920 ihren Vorstand neu bestellt. Es wurden gewählt: Als Präsident an Stelle des bisherigen Samuel Käser: Friedrich Schmid, von Affoltern i. E., Landwirt, a. d. Jukenberg, in Leimiswil; als Hüttenmeister und Vizepräsident an Stelle des Hans Leuenberger: Hans Fischer, von Utzenstorf, Landwirt, a. d. Sonseite, in Leimiswil; als Kassier an Stelle des Friedrich Mathys: Paul Leuenberger, von Leimiswil, Landwirt, im Unterlindenholz; als Beisitzer an Stelle des Fritz Schmid, Hermann Hasler, Albert Nyffeler und Gottlieb Bärtschi: Gottlieb Leuenberger, Händler, von Leimiswil; Hans Flückiger, von Rohrbachgraben, Landwirt, i. d. Gass, Friedrich Hess, von Dürrenroth, Landwirt, i. d. Gehren, alle in Leimiswil, und Ernst Bärtschi, Landwirt, von Sumiswald, i. d. Gumpelen, Madiswil. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen nach Statuten der Präsident, der Vizepräsident und der bisherige Sekretär Gottlieb Nyffeler je zu zweien durch kollektive Zeichnung.

2. März. Die **Käsereigenossenschaft Ursenbach unter dem Bach**, in Ursenbach (S. H. A. B. Nr. 204 vom 31. August 1916, Seite 1342) hat an Stelle des bisherigen Präsidenten Johann Dambach zum nunmehrigen Präsidenten des Vorstandes gewählt: Gottfried Dambach, Landwirt, auf dem Stutz, von und in Ursenbach. Ferner sind die Beisitzer Samuel Leuenberger, Alexander Leuenberger, Sannell Richard und Gottfried Bernhard ausgetreten und an ihre Stelle gewählt worden: Robert Morgenthaler, von Ursenbach, Gutsbesitzer, auf der Bauche, zu Leimiswil; Fritz Wittwer, von Trub, Landwirt, in Ursenbach; Hans Richard, Landwirt, auf der Hirsereu, von und in Ursenbach; Fritz Anliker, von Gondiswil, Landwirt, im Möösl, zu Ursenbach. Als Vizepräsident und Sekretär bleiben die bisherigen Gottlieb Güdel, Schmied, und Walter Wegmüller, welche mit dem neuen Präsidenten Gottfried Dambach kollektiv je zu zweien namens der Genossenschaft zeichnungsberechtigt sind.

Bureau Saanen

28. Februar. Inhaber der Firma **Henry Carnal, Institut Carnal, Le Rosey**, in Gstaad, ist Henry Carnal, des Paul Emil, von Souboz b. Moutier (Bern), in Rolle. Zweigniederlassung des Hauptgeschäftes «Henry Carnal» in Rolle (S. H. A. B. Nr. 17 vom 15. Januar 1906, Seite 66). Knabeninstitut. Die Zweigniederlassung wird durch den Firmeninhaber Henry Carnal vertreten.

28. Februar. Inhaber der Firma **Friedrich Aellen, Comestibles**, in Gstaad, ist Friedrich Aellen, Friedrichs, von Saanen, Handelsmann in Gstaad, Comestiblesgeschäft und Handel mit Spezereien.

Bureau Thun

28. Februar. **Amtersparnkasse Thun**, Genossenschaft mit Sitz in Thun (S. H. A. B. Nr. 137 vom 31. Mai 1920, Seite 1013 und Verweisungen aufselbst). Die Einzelunterschrift des bisherigen Verwalters Christian Oesch ist auf 15. Februar 1921 erloschen. Dieselbe geht über an den neugewählten Verwalter Friedrich Schenk, von Eggwil, Notar in Steffisburg.

Geschäfts- und technisches Bureau usw. — 1. März. Inhaber der Firma **Jakob Mani**, in Thun, ist Jakob Mani, von Diemtigen, Bautechniker, wohnhaft in Unterlangenegg. Geschäfts- und technisches Bureau, Immobilien-Vermittlungen, Vertretungen, technische Bedarfsartikel.

Solothurn — Soleure — Soletta**Bureau Grenchen**

Uhrenfabrikation. — 1921. 1. März. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Baumgartner Irères S. A.**, in Grenchen (S. H. A. B. Nr. 185 vom 9. August 1916, Seite 1243, Nr. 292 vom 13. Dezember 1917, Seite 1947, und Nr. 63 vom 17. März 1919, Seite 434), hat in ihrer Generalversammlung vom 22. Februar 1921 den Artikel 3 der Statuten vom 21. Juli 1916 ersetzt durch folgenden Art. 3: Das Aktienkapital beträgt Fr. 350,000, dasselbe ist eingeteilt in 350 Namenaktien von je Fr. 1000. Die Versammlung hat sodann festgestellt, dass das erhöhte Aktienkapital von Fr. 100,000 vollständig gezeichnet und voll einbezahlt ist. Im Uebrigen bleiben die bisher publizierten Tatsachen unverändert bestehen.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Spedition und Kommission. — 1921. 28. Februar. Die Firma **Carl R. Hoesch-Christen**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 95 vom 22. April 1919, Seite 682), Spedition und Kommission, ist infolge Verziehtes des Inhabers erloschen.

1. März. Unter dem Namen **Buchhandlung der Pilgermission & Brunnenverlag** gründet sich mit Sitz in Basel ein Verein, welcher die Herausgabe und Verbreitung guten Lesestoffes auf christlicher Grundlage zum Zwecke hat. Die Statuten sind in der konstituierenden Versammlung der Mitglieder vom 22. Februar 1921 festgestellt worden. Die Dauer des Vereins ist unbeschränkt. Die Mitgliedschaft wird erworben durch Aufnahmebeschluss der Mitgliederversammlung. Den Vereinsmitgliedern liegt keine Beitragspflicht ob. Der Austritt kann jederzeit stattfinden und erfolgt durch schriftliche Austrittserklärung an den Vorstand, durch Tod oder durch Ausschussbeschluss der Mitgliederversammlung. Für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet nur das Vereinsvermögen. Organe des Vereins sind: 1. die Mitgliederversammlung; 2. der aus drei Mitgliedern bestehende Vorstand; 3. der Revisor. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens des Vereins führen der Präsident und die beiden weiteren Vorstandsmitglieder, und zwar jeder einzeln. Präsident ist Dr. Daniel Burkhardt-Werthemann, Professor, von und in Basel, weitere Vorstandsmitglieder sind: Friedrich Veiel-Rappard, Inspektor, von Calv (Württemberg), auf St. Chrischona (Bettingen); und Emil Gerhard-Fünkner, Partikular, von und in Basel. Geschäftslokal: Steinengraben 78.

1. März. In der Aktiengesellschaft unter der Firma **Tabakindustrie A. G. Basel**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 200 vom 4. August 1920, Seite 1507). Herstellung von Tabakerzeugnissen usw. ist der Direktor Emil Keller ausgeschieden und damit dessen Unterschrift erloschen. Die Firma erteilt Kollektivprokura an Otto Aldringen, Kaufmann, von Wittrich b. Trier (Preussen), wohnhaft in Maastricht (Holland), in der Weise, dass derselbe mit dem bisherigen Prokuristen Georg Henauer die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift für die Gesellschaft führt.

Wein, Spirituosen, Lebensmittel. — 2. März. Die Firma **Otto Hasler**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 309 vom 7. Dezember 1920, Seite 2315), Import, Export und Handel in Weinen, Spirituosen und Lebensmitteln usw., ist infolge Konkurses des Inhabers von Amtes wegen gestrichen worden.

Rohprodukte der Textilbranche. — 2. März. Die Firma **F. E. Dolder**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 8 vom 9. Januar 1920, Seite 46), Handel in Rohprodukten der Textilbranche, ist infolge Konkurses des Inhabers von Amtes wegen gestrichen worden.

Waren aller Art. — 2. März. Inhaber der Firma **Lew Semmelmann**, in Basel, ist Lew Semmelmann, Kaufmann, ukrainischer Staatsangehöriger, wohnhaft in Karlsruhe. Die Firma erteilt Prokura an Ernst Ranz-

Rüsch, Kaufmann, von Inzlingen (Baden), wohnhaft in Riehen. Handel mit Waren aller Art. Import und Export. Gerbergasse 42.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1921. 1. März. **Schweizerischer Bankverein (Société de Banque Suisse) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation)**, mit Gesellschaftssitz in Basel und Geschäftssitz (Zweigniederlassung) in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 51 vom 22. Februar 1921, Seite 395). Die Gesellschaft hat die Kollektivprokura für ihren Sitz Schaffhausen erteilt an Alfred Seifert, von Sevelen (St. Gallen), in Zürich. Die Gesellschaft wird nur durch die kollektive Unterschrift von je zwei Berechtigten verpflichtet.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1921. 28. Februar. Der **Obereingadiner Spitalverein**, in Samaden (S. H. A. B. Nr. 157 vom 3. Juli 1919, Seite 1167), hat sich infolge Uebernahme des Spitals durch den Kreis Obereingadin aufgelöst und wird daher im Handelsregister gestrichen.

1. März. Die Aktiengesellschaft **Rhätische Actienbrauereien**, mit Sitz in Chur (S. H. A. B. Nr. 24 vom 24. Januar 1921, Seite 183), hat in ihrer Generalversammlung vom 29. Januar 1921 ihre Statuten revidiert. Mit Bezug auf die publizierten Tatsachen sind keine Aenderungen zu konstatieren. Der Verwaltungsrat ist wie folgt bestellt: Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates: Felix Christoffel-Gamser, Kaufmann, von und in Chur; Delegierter des Verwaltungsrates: Anton Baumgärtner, Bierbrauer, von und in Chur; weitere Mitglieder: Florian Mattli, Kaufmann, von und in Chur; Johann Gaudenz Gieré, Bankier, von Sits, in Samaden; Oscar Guhl, Bankier, von Steckborn, in Zürich; Dr. Peter Mettler, Advokat, von Langwies, in Chur, und Johann Peter Hunger, Lehrer, von Tenna, in Thuis.

Mosaik- und Steinholzgeschäft. — 2. März. Die Firma **Carabelli & Stoppani**, Mosaik- und Steinholzgeschäft, in Chur (S. H. A. B. Nr. 91 vom 21. April 1915, Seite 545), ist infolge Auflösung der Kollektivgesellschaft nach beendigter Liquidation erloschen.

Dekorative Innenverkleidungen usw. — Berichtigung. Die Firma der am 16. Februar 1921 eingetragenen Aktiengesellschaft, mit Sitz in Chur (S. H. A. B. Nr. 53 vom 24. Februar 1921, Seite 411), soll lauten: **Société de Pêlo (Elo Gesellschaft)**.

Tessin — Tessin — Ticino**Ufficio di Lugano**

Droghe, delikatessen, conserve e fabbrica di biancheria. — 1921. 2. marzo. La ditta **Otto Hürliemann-Ganz**, in Lugano, droghe, delikatessen, conserve e fabbrica di biancheria (F. u. s. d. c. n° 266 del 20 ottobre 1920, pag. 1999), comunica che la procura conferita a Otto-Adolfo Hartmann-Notz è cessata.

2. marzo. Otto-Adolfo Hartmann, ha cessato di far parte della società in accomandita **Hürliemann & C. La Fiducia, Società Immobiliare**, in Lugano (F. u. s. d. c. n° 24 del 24 gennaio 1921, pag. 184), ritirando la propria accomandita di fr. 10,000 e di conseguenza cessa anche la sua firma quale procuratore. In sua sostituzione entra Alberto Emery, di Vevey, domiciliato a Lugano, quale socio accomandante e procuratore, con un'accomandita di fr. 10,000.

Tessuti ed affini. — 2. marzo. Titolare della ditta **Domenico Botta**, in Lugano, è Domenico Botta, di Genestrerio, domiciliato in Lugano. Rappresentanze in tessuti ed affini.

Waadt — Vaud — Vaud**Bureau de Lausanne**

Laiterie. — 1921. 25 février. La maison **Charles Pauly**, laiterie, à Lausanne (F. o. s. du c. 4 décembre 1920), est radiée pour cause de remise de commerce.

Vitrierie et encadrements. — 28 février. La maison **C. Marioni**, vitrierie et encadrements, à Lausanne (F. o. s. du c. 30 mai 1913), est radiée pour cause de remise de commerce.

Isidore Marioni, de Claro (Tessin), domicilié à Lausanne, qui vit avec sa femme sous le régime de la séparation de biens, a repris, sous la raison **Isidore Marioni**, à Lausanne, la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la maison «C. Marioni» ci-dessus radiée. Vitrierie et encadrements: Rue du Maupas, 21.

28 février. La **Ruche Culinaire**, société coopérative, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 22 mai 1918), a, dans son assemblée générale du 26 mai 1920 décidé sa dissolution; la liquidation étant terminée, cette raison sociale est ainsi radiée.

28 février. Dans son assemblée du 15 juillet 1920, la **Caisse de Secours et d'Invalidité de la Société Pédagogique Vaudoise**, société coopérative, ayant son siège à Lausanne, a renouvelé son comité comme suit: Charles Grec, de Moudon, à Vevey, président; Ernest Ravussin, de et à Baulmes, caissier; Louise Cantova, de et à Aigle, secrétaire; Emmanuel Reymond, de Vaulion, à Rolle, et Jean Tissot, d'Orny, à Lausanne, ces deux derniers membres, tous instituteurs (F. o. s. du c. du 12 mars 1918).

28 février. Dans son assemblée générale du 11 mai 1920, la société coopérative **Mutuelle Chevaline Suisse**, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 25 janvier 1918), a pris acte de la démission des membres du conseil d'administration Henri Massip et Adolphe Salvisberg. Il a été décidé de porter le nombre des membres de ce conseil à onze. En plus des sept membres déjà inscrits, ont été désignés: Alexis Boudry, de Ecoteaux (Vaud), vétérinaire, à Oron; Ernest Barthoulet, de Goumois (Berne), vétérinaire, à Saignelégier; Jean Guillet, de Treyvaux (Fribourg), agriculteur, à Bulle; Paul-William Brack, de Monthal (Argovie), industriel, à Lausanne. Le conseil a conféré la signature sociale, par procuration à Paul-William Brack susnommé et à Albert Cornu, de Mutruz (Vaud), à Lausanne. La société sera valablement engagée par la signature du président, du secrétaire et des fondés de procuration, signant collectivement à deux.

Laiterie, épicerie, charcuterie. — 28 février. Le chef de la maison **Tell Jornod**, à Lausanne, est Tell-Albert Jornod, des Ponts de Martel (Neuchâtel), à Lausanne. Laiterie, épicerie, charcuterie. Rue du Pré du Marché, 20 bis.

28 février. La société anonyme **Société de Travaux en Ciment Armé, Concessionnaires des Procédés Mixedstone**, ayant son siège à Lausanne, a, dans son assemblée générale du 18 janvier 1921, révisé ses statuts et apporté, par là, la modification suivante aux faits publiés dans la F. o. s. d. du c. du 10 novembre 1919, n° 269. Le capital social est fixé à la somme de cent mille francs, divisé en 200 actions de fr. 500 chacune, soit 100 actions ordinaires n° 1 à 100 et 100 actions privilégiées n° 101 à 200, toutes souscrites et entièrement libérées. Les autres points n'ont pas subi de modifications. L'Assemblée a ensuite nommé comme administrateur, outre ceux déjà inscrits, Ernest Gabella, architecte, de Tramelan-Dessus, à Essertines s. Yverdon.

28 février. Suivant acte reçu par Jaton, notaire, à Lausanne, le 17 février 1921, il a été constitué sous la raison sociale «**Urna**» S. A. **Union Romande pour les Machines Agricoles**, une société anonyme, dont le siège est à Lausanne. Son but est le commerce de machines agricoles et industrielles, de pièces de rechange, d'instruments et d'outillage en général, l'étude et l'exécution d'installations agricoles et industrielles. Sa durée est illimitée.

Le capital social est fixé à fr. 165,000 et divisé en 947 actions nominatives, soit 610 de fr. 100, 215 de fr. 200 et 122 de fr. 500. Les organes de publicité sont: La « Terre Vaudoise », à Lausanne; le « Bulletin Agricole Neuchâtelois », à Cernier; le « Valais Agricole », à Sion; le « Journal Suisse d'Agriculture », à Genève; et le « Paysan Fribourgeois », à Fribourg. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et du secrétaire ou par l'un d'eux signant collectivement avec un autre membre du conseil. Le conseil d'administration, fixé à 11 membres, est composé de: Jacques Noverraz, de Cully et Lutry, propriétaire-agriculteur, à Lausanne, président; Constant Gvillet, de Penev-le-Jorat, agronome, à Corsaux sur Vevey, secrétaire; Paul Borel, de Couvet, syndic, député, agriculteur, à Vaud; Marcus, Armand Tailleur, de Fiez, agronome-professeur, à Chézard; Henri Thormeyer, de Carouge (Genève), agriculteur, à la Chaux; Virgile Coulet, de Savagnier, y domicilié, agriculteur; John Rochaix, de Genthod, ingénieur-agronome, conseil national, à Genève; François Giroud, de Chamons, agriculteur, à Chamons; Benjamin Schwar, de Oberlangenegg (Berne), secrétaire, à Sion; Henri Golay, de Satigny, agriculteur, à Vernier; Louis Curty, de et à Montagny les Monts, agriculteur, ces neufs derniers membres. Bureau de la société: Bois-Gentil sur Lausanne.

Marchandises de diverse nature. — 28 février. Ulrich Züllig, d'Arbon, à Milan, Alfredo Vercelli, d'Italie, à Genève, et Gustave Dreyfuss, de Lengnau (Argovie), à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale Züllig & Cie., une société en nom collectif qui a son siège à Lausanne et qui a commencé le 1^{er} janvier 1921. Genre de commerce: Importation et exportation de marchandises de diverse nature. Bureau: Grand Chêne, 5.

Menuiserie, fabrique de caisses, etc. — 28 février. Le chef de la maison Louis Péclard, à Lausanne, est Louis Péclard, de Pailly, domicilié à Lausanne. Menuiserie mécanique, fabrique de caisses et petite charpente. Bureau et atelier: L'Industrie, Malley.

Comestibles, etc. — 28 février. Le chef de la maison Faerber-Challand, à Lausanne, est Gaspard Faerber, allié Challand, de Tamins (Grisons), domicilié à Lausanne. Comestibles et charcuterie fine; rue du Petit Chêne, 22.

28 février. Dans son assemblée générale du 14 janvier 1921, la Caisse de Secours des Commissionnaires-Facteurs de Lausanne, société coopérative ayant son siège à Lausanne, a modifié ses statuts. Les modifications intéressantes les tiers portent sur les points suivants: Art. 2, lettre d. De toute personne des deux sexes âgée de 18 ans au moins et 45 ans au plus, qui en feront la demande et qui seront admises par l'assemblée, remplissant les conditions d'admission et se soumettant aux mêmes devoirs et obligations que les commissionnaires facteurs. Art. 17. Les mises d'entrée sont fixées comme suit: de 18 à 25 ans fr. 5; de 26 à 30 ans fr. 8; de 31 à 35 ans fr. 12; de 36 à 40 ans fr. 15; de 41 à 45 ans fr. 20. Art. 18. Les cotisations ordinaires sont fixées chaque année par l'assemblée de janvier pour l'année courante. Art. 33. L'indemnité sera payée comme suit: a) fr. 4.50 par journée de maladie pendant les 40 premiers jours; b) fr. 4 par journée de maladie pendant les 40 seconds jours; c) fr. 3.50 par journée de maladie pendant les 40 troisièmes jours. Art. 34. Pour les couches, il est alloué une indemnité de fr. 40 pour le tout, aux sociétaires femmes. Art. 43, al. 3. Les démissions doivent être remises au moins quinze jours à l'avance. Art. 46. Au décès d'un sociétaire, la caisse bonifiera à la veuve ou aux enfants de celui-ci, mais seulement s'ils sont mineurs, une somme de fr. 50. Les autres points précédemment publiés ne subissent pas de modifications. Le comité a été renouvelé comme suit: Emile Basset, de Goumoens-la Ville, président; Francis Meylan, du Chenit, secrétaire; François Nicole, du Lieu, caissier (déjà inscrit); Jacob Schaffner, de Wintersingen (Bâle); Lucien Dessanges, de Naz (Vaud), ces deux derniers membres; tous commissionnaires-facteurs, domiciliés à Lausanne (F. o. s. du c. des 11 mars 1910 et 1^{er} avril 1919).

28 février. Sous la dénomination Société des Dessinateurs et Techniciens du Canton de Vaud, il est fondé une association régie par les articles 60 et suivants du Code civil suisse. La société, qui réunit les employés, dessinateurs, architectes, ingénieurs, techniciens, métroliers en bâtiment, géomètres et autres professions similaires du canton de Vaud, a pour but de pratiquer la solidarité entre ses membres et ne poursuit aucun but lucratif, politique ou religieux. Sa durée et le nombre de ses membres est illimité. Son siège est à Lausanne. Les statuts portent la date du 3 février 1920. Peut faire partie de la société tout employé des deux sexes des professions mentionnées à l'art. 2. La société est composée de membres actifs, libres, correspondants, honoraires et d'honneur. Sont considérés comme membres: a) actif, tout employé; b) libre, toute personne ne remplissant pas les conditions requises pour être membre actif; c) correspondant, tout membre actif ou libre résidant hors du canton et entretenant des relations régulières avec la société; d) honoraire, tout membre ayant rendu des services à la société. Ce titre est décerné par décision de l'assemblée générale annuelle sur préavis du comité. Le membre honoraire conserve ses attributions; e) d'honneur, toute personne ayant rendu des services à la société. Toute demande d'admission doit-être faite par écrit et présentée par un membre de la société. Le comité préavisera sur cette candidature et l'acceptation sera décidée à l'assemblée suivante. Le membre qui désire se retirer doit envoyer sa démission écrite au comité. Elle ne sera prise en considération que si le membre a entièrement satisfait à ses obligations financières et aux charges qui pourraient lui avoir été conférées. Toute demande de démission sera soumise à l'assemblée ordinaire qui décidera. La finance d'entrée et la cotisation sont fixées par l'assemblée annuelle. Les membres correspondants ou honoraires sont exonérés de toute cotisation; les membres libres ne paient pas de finance d'entrée. Les membres sont exonérés de toute responsabilité personnelle à l'égard des engagements de la société; ces engagements sont limités à la fortune de la société. Les organes de la société sont: a) l'assemblée générale; b) le comité composé de 5 membres pris parmi les membres actifs; c) le bureau de placement; d) la commission de vérification des comptes. La société est valablement engagée par la signature collective du président et du secrétaire. Le président est Henri Thévoz, technicien, de Missy, et le secrétaire Alfred Dutoit, employé de bureau, de Chavannes et Moudon, les deux domiciliés à Lausanne. Bureau de la société: chez le président, Avenue de Beaulieu, 1.

1^{er} mars. Dans son assemblée générale extraordinaire du 28 décembre 1920 et en conformité du procès-verbal notarié Auguste Cérésolo, à Lausanne, la société anonyme Kodak S. A., ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 21 février 1917), a apporté les modifications suivantes aux indications publiées antérieurement: Le capital social est fixé à fr. 400,000 représentés par 800 actions de fr. 500 chacune, nominatives, entièrement libérées. Les autres modifications n'intéressent pas les tiers. L'administrateur Joseph-Tacher Clarke étant décédé, son nom est ainsi radié.

1^{er} mars. Le chef de la raison Gustave Rossier, Vevey, Entreprise Générale de Marbrerie, Succursale de Lausanne, dont le siège principal est à Vevey, avec succursale à Lausanne (entreprise générale de marbrerie) (F. o. s. du c. du 19 septembre 1919), fait inscrire qu'il renonce à l'exploitation de la succursale de Lausanne, laquelle est ainsi radiée.

1^{er} mars. Sous la raison Ouvroir de Lausanne, il est constitué, à Lausanne, une association conforme aux articles 60 et suivants du Code civil suisse, qui a pour but de procurer du travail à faire à domicile à des femmes indigentes. Les statuts ont été adoptés par l'assemblée générale du 25 janvier

1921. L'admission des membres a lieu sur demande, de leur part et décision de l'assemblée générale. La sortie des membres pourra avoir lieu en tout temps, sur demande écrite de leur part. Les sociétaires ne paient pas de contribution. La société est dirigée et représentée par la présidente Marie Rouge, sans profession, de et à Lausanne, qui signera seule au nom de l'association. Bureau de la société: Rue Pépinet, 1.

Bureau de Morges

1^{er} mars. Dans son assemblée générale du 16 février 1921, la Société des Industries Réunies S. A., société anonyme, dont le siège est à Bussigny (F. o. s. du c. des 19 décembre 1917, n° 297, page 1975, et 30 juin 1920, n° 168, page 1254), a pris acte de la démission de Ferdinand Jomini à titre d'administrateur et de James Schouffelberger à titre de directeur de cette société. Leurs signatures sont en conséquence radiées. Elle a nommé administrateur Pierre Brun, d'origine française, négociant, domicilié à Genève et comme directeur John Grobet, des Eaux-Vives, arbitre de commerce, domicilié à Genève.

Bureau de Vevey

Café. — 28 février. Le chef de la raison Jacob Kiener, à Vevey, est Jacob, fils de Jacob Kiener, de Vechigen (Berne), domicilié à Vevey. Exploitation du « Café des Moulins ». Rue des Moulins.

Automobiles et carrosserie. — 28 février. Eugène, fils de Jules Clot, de Villars-le-Comte, et Ernest, fils de Jacob Schenkel, de Münchenbuchsee (Berne), tous deux domiciliés à Vevey, ont constitué sous la raison sociale: Clot & Schenkel une société en nom collectif, dont le siège est à Vevey, et qui a commencé le 1^{er} janvier 1921. Automobiles et carrosserie. Avenue de Plan, n° 6.

28 février. La Société Anonyme des Chocolats de Montreux, Séchaud & Fils, dont le siège est à Montreux (Châtelard) (F. o. s. du c. des 10 février 1904, n° 51, page 202, et 8 janvier 1918, n° 5, page 37), fait inscrire que dans son assemblée générale des actionnaires du 10 mai 1919, elle a désigné en qualité d'administrateur Charles Séchaud fils, de Paudex et Sullens, industriel, domicilié à Montreux, en remplacement de Charles Bujard, décédé.

Manufacture de laines et cotons, etc. — 1^{er} mars. La société en nom collectif Les Hoirs d'Alexandre Kohler, à Vevey, manufacture de laines et cotons, etc. (F. o. s. du c. des 17 septembre 1908, n° 233, page 1623; 12 janvier 1920, n° 10, page 59), fait inscrire que la prouration conférée à Emile Cordey est éteinte.

Denrées coloniales. — 1^{er} mars. La raison Léon Favre, à Vevey, denrées coloniales (F. o. s. du c. du 15 novembre 1920, n° 288, page 2156), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Gien — Genève — Ginevra

Montres or et bijouterie. — 1921. 1^{er} mars. La maison Emile Vichet, fabrique de boîtes de montres or et bijouterie, inscrite à Genève (F. o. s. du c. du 16 janvier 1920, page 94), a transféré, depuis le 1^{er} janvier 1921, son siège commercial à Plainpalais, 40, Rue de la Coulouvrenière.

Serrurerie, clouterie, etc. — 1^{er} mars. La raison F. Vallotton, serrurerie, clouterie et ferronnerie, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 3 mai 1918, page 721), est radiée ensuite de remise d'exploitation.

Serrurerie, clouterie, etc. — 1^{er} mars. François-Louis Vallotton, des Clées (Vaud), domicilié à Plainpalais, et Jean-Louis Bouillot, de nationalité française, domicilié à Plainpalais, ont constitué, à Plainpalais, sous la raison sociale: F. Vallotton et Bouillot, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} mars 1921. Entreprise de serrurerie, clouterie et ferronnerie. 52, Boulevard Carl Vogt.

Denrées coloniales, droguerie, etc. — 1^{er} mars. Gaston-Willi Hertig, de Neuchâtel, domicilié à Plainpalais, est entré, depuis le 23 août 1920, comme associé en nom collectif dans la maison Sauthier et Gaschen, commerce de denrées coloniales, droguerie, importation de thés et cafés, à Genève (F. o. s. du c. du 8 novembre 1919, page 1960), qui continue sous la nouvelle raison sociale: Sauthier, Gaschen et Hertig. La société n'est valablement engagée que par la signature collective de deux des associés. Locaux actuels: 6, Rue du Commerce; 34, Rue du Rhône, à Genève, et 31, Rue de Carouge, à Plainpalais; avec enseigne: « Au Planteur du Brésil ».

Constructeurs-mécaniciens, électriciens. — 1^{er} mars. Henri-René Dubois, s'est retiré, depuis le 25 août 1919, de la société en nom collectif Dubois et Emery, constructeurs-mécaniciens électriciens, à Carouge (F. o. s. du c. du 19 février 1903, page 253). Par contre, Louis-Georges Emery, d'Etagnières (Vaud), domicilié à Plainpalais, est entré, depuis cette date, en son lieu et place comme associé en nom collectif dans la maison qui continue, sous la nouvelle raison sociale: Emery et fils.

Oeufs, gros et détail. — 1^{er} mars. La raison Jaquenoud-Gloor, commerce d'oeufs en gros et détail, à l'enseigne « A la Poule aux oeufs d'or », à Genève (F. o. s. du c. du 5 avril 1919, page 587), est radiée ensuite de remise de commerce à « Jaquenoud-Gloor, société anonyme », à Genève (F. o. s. du c. du 25 février 1921, page 420).

1^{er} mars. Société Immobilière La Tuile, société anonyme, ayant son siège à Bellevue (F. o. s. du c. du 7 avril 1910, page 626). Félix Badel, industriel, de Coligny, à Bellevue, a été nommé seul administrateur. Les administrateurs Edmond Fatio; Jules Vinzia et Edouard Strobino, démissionnaire, sont radiés.

Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux Registro dei beni matrimoniali

Zürich — Zurich — Zurigo

1921. 2. März. Zwischen den Ehegatten Gotthilf Hermann Emil Ziehme, Gold- und Silberschmied, geb. 1881, von Erfurt (Preussen), und Louise geb. Streck, geb. 1892, wohnhaft Augustinergasse 22, in Zürich 1, besteht vertragliche Gütertrennung. Die Ehefrau ist Inhaberin der Firma « Ziehme-Streck », in Zürich 1.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 48935. — 14. Januar 1921, 8 Uhr.

Chlorosan A.-G. Chemisch-therapeutische Präparate, Fabrikation, Zofingen (Schweiz).

Heilmittel.

Joca

Nr. 48936. — 2. Februar 1921, 8 Uhr.
Scholl Manufacturing Compagnie (France) in Paris Zweignieder-
lassung Basel, Fabrikation und Handel,
Basel (Schweiz).

Hühneraugenplaster (-Entferner).

FIXO

Nr. 48937. — 8. Februar 1921, 8 Uhr.
Leop. Herb, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Topfreiniger und Putztücher.

TRIO

Nr. 48938. — 14. Februar 1921, 8 Uhr.
G. Götz, Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Flüssige reinigende Bodenwische.

PARQUET BRILLANT

Nr. 48939. — 15. Februar 1921, 8 Uhr.
Schuhfabriken Weill A. G., Fabrikation und Handel,
Kreuzlingen (Schweiz).

Schuhwaren.

Protos

N° 48940. — 16 février 1921, 8 h.
Atlas Chain Company, Limited, fabrication,
Birmingham (Grande-Bretagne).

Chaines de commande et accessoires pour cycles faits de métal ordinaire.

ATCO

Nr. 48941. — 17. Februar 1921, 8 Uhr.
Anton Bruhin, Fabrikation und Handel,
Schübelbach (Schweiz).

Giftfreies Ratten- und Mäuse-Vertilgungsmittel.



Nr. 48942. — 17. Februar 1921, 8 Uhr.
Emil Widmer & Cie., Handel,
Zürich (Schweiz).

Briefpapier.



Nr. 48943. — 17. Februar 1921, 8 Uhr.
Heinrich Rusterholz, Fabrikation,
Zürich (Schweiz).

Füllreissfeder.



N° 48944. — 17 février 1921, 8 h.
César Racine, fabrication et commerce,
Le Locle (Suisse).

Montres, parties de montres, étuis et emballage pour ces produits.

RADIXA

N° 48945. — 17 février 1921, 12 h.

Armand Ducommun-Müller, Duc Watch Factory, commerce,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.

NOSTA

Nr. 48946. — 17. Februar 1921, 15 Uhr.

Johann Nietlispach, Handel,
Olten (Schweiz).

Backapparate.



Nr. 48947. — 18. Februar 1921, 10 Uhr.

Ichthyl-Gesellschaft Cordes, Hermanni & Co.,
Fabrikation und Handel,
Hamburg (Deutschland).

Pharmazeutische Produkte und Präparate, Verbandstoffe, Tier- und Pflanzen-
vertilgungsmittel, Desinfektionsmittel, organische Basen, Säuren und Salze,
Sulfide, Methanderivate, Benzolderivate, Seifen, Toilette- und Konservierungs-
mittel. Diätetische Nährmittel.

Ichthosot

(Erneuerung der Nr. 13137).

Nr. 48948. — 19. Februar 1921, 8 Uhr.

National Carbon Company, Inc., Fabrikation und Handel,
New York (Ver. St. v. Am.).

Elektrische Batterien, elektrische Blink-Lichter, elektrische Lampen für Auto-
mobile und Blink-Lichter, Trocken-Elemente, Sammelbatterien und elektrische
Anlasser.

EVEREADY

Nr. 48949. — 19. Februar 1921, 8 Uhr.

Asphalt-Emulsion A.-G., Handel,
Zürich (Schweiz).

Asphalt-Isolierstoff.



Isolierstoff
für Hoch- u. Tiefbau

Nr. 48950. — 19. Februar 1921, 8 Uhr.

Velosfabrik Cosmos B. Schild & Cie., Fabrikation und Handel,
Madretsch (Schweiz).

Fahrräder, Transporträder, Motorräder und Automobile jeder Art; Bestandteile
sowie Zubehörteile dieser Erzeugnisse.

COSMOS

N° 48951. — 19 février 1921, 11 h.

Ulmann Frères, fabrication et commerce,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres, étuis et leurs emballages.

SERDIX

Nr. 48952. — 21. Februar 1921, 8 Uhr.
Hediger Söhne, Fabrikation und Handel,
Reinach (Aargau, Schweiz).

Tabakfabrikate jeder Art.

STANDARD

N° 48953. — 21 février 1921, 8 h.
Steinway & Sons, fabrication,
New-York (Etats-Unis d'Am.).

Pianos.



N° 48954. — 21 février 1921, 8 h.
Steinway & Sons, fabrication,
New-York (Etats-Unis d'Am.).

Pianos.

STEINWAY & SONS

Nr. 48955. — 21. Februar 1921, 8 Uhr.
Badische Anilin- und Soda-Fabrik, Fabrikation und Handel,
Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland).

Synthetischer Indigo.



(Erneuerung der Nr. 13144).

Nr. 48956. — 21. Februar 1921, 8 Uhr.
Badische Anilin- und Soda-Fabrik, Fabrikation und Handel,
Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland).

Synthetischer Indigo.



(Erneuerung der Nr. 13145).

Nr. 48957. — 21. Februar 1921, 8 Uhr.
Badische Anilin- und Soda-Fabrik, Fabrikation und Handel,
Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland).

Synthetischer Indigo.



(Erneuerung der Nr. 13146).

Nr. 48958. — 21. Februar 1921, 18 Uhr.
The Quasi-Arc Company, Limited, Fabrikation und Handel,
London (Grossbritannien).

Elektrodenhalter, elektrische Schalter, Schweißer- und Beobachter-Schutzschirme, Elektroden, Meisselhämmer, Beschläge für elektrische Widerstände, Reaktanz, Umschalter und ähnliche Artikel, alles Gegenstände aus gewöhnlichem Metall verfertigt, oder in welchen gewöhnliches Metall vorherrscht.

QUASI-ARC

Bestand der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirmen, Handelsgesellschaften, Vereine, Stiftungen und nicht handeltreibenden Personen auf den 31. Dezember 1919 und 1920

Etat des raisons individuelles, sociétés commerciales, associations, fondations et non-commerçants inscrits au registre du commerce à la date du 31 décembre 1919 et 1920

Kantone	Einzelfirmen		Kollektiv- und Kommandit-Gesellschaften		Aktiengesellschaften, Kommandit-Aktiengesell., und Genossenschaften		Vereine		Stiftungen		Zweigniederlassungen		Besonderes Register		TOTAL	Cantons	
	Raisons individuelles		Sociétés en nom collectif et en commandite		Sociétés anonymes, sociétés en commandite par actions et sociétés coopératives		Associations	Fondations	Succursales	Registre spécial							
	1919	1920	1919	1920	1919	1920	1919	1920	1919	1920	1919	1920	1919	1920	1919	1920	
Zürich	5320	5596	1694	1732	2293	2442	159	156	66	112	281	296	46	45	9859	10379	Zurich
Bern	6162	6294	1491	1576	2977	2961	599	588	59	85	226	233	147	145	11661	11886	Berne
Luzern	1550	1609	852	866	685	679	171	170	3	11	72	100	25	23	2858	2958	Lucerne
Uri	199	197	45	45	36	36	10	9	—	—	6	6	—	—	299	293	Uri
Schwyz	648	724	105	114	154	165	21	20	—	2	5	6	—	—	938	1031	Schwyz
Obwalden	159	133	37	33	43	42	10	10	—	—	4	6	2	2	255	276	Unterwald-le-baut
Nidwalden	175	198	45	46	50	50	6	6	—	—	1	—	—	—	277	300	Unterwald-le-bas
Glarus	385	365	97	100	171	159	10	10	5	9	10	11	—	—	678	684	Glarus
Zug	255	252	59	56	119	122	30	30	—	5	3	4	2	2	468	471	Zoug
Freiburg	1884	1930	171	188	726	741	216	221	2	3	50	47	19	19	3068	3149	Fribourg
Solothurn	947	948	245	255	605	625	154	150	32	43	43	43	49	49	2075	2108	Soleure
Basel-Stadt	1646	1617	567	584	370	417	117	123	64	88	144	152	—	—	2908	2981	Bâle-ville
Basel-Land	246	241	106	112	268	280	77	72	1	8	18	17	1	1	717	726	Bâle-campagne
Schaffhausen	501	488	87	94	153	158	40	38	8	10	16	19	—	—	805	807	Schaffhouse
Appenzell A.-Rh.	848	946	95	100	132	148	10	7	—	1	14	15	—	—	1099	1212	Appenzell Rh.-ext.
Appenzell I.-Rh.	121	121	15	13	29	29	5	5	—	—	2	2	1	1	173	171	Appenzell Rh.-int.
St. Gallen	2961	2864	783	781	998	1022	111	102	11	21	187	188	—	—	5051	4978	St-Gall
Graubünden	1391	1401	408	406	428	497	77	74	4	5	100	100	2	2	2410	2425	Grisons
Aargau	1568	1554	404	416	568	588	92	76	13	22	69	76	1	1	3010	3033	Argovie
Thurgau	1624	1602	237	259	508	520	26	25	3	9	82	33	1	1	2481	2559	Thurgovie
Tessin	2541	2520	571	604	332	362	60	62	16	17	77	80	27	27	3674	3672	Tessin
Waadt	5443	5551	1034	1061	2374	2392	550	557	38	39	219	222	10	10	9668	9832	Vaud
Valais	369	373	129	135	325	332	88	96	2	2	22	25	1	1	936	964	Valais
Neuchâtel	1575	1476	604	611	743	765	177	177	31	36	123	123	43	44	3296	3332	Neuchâtel
Genève	2693	2637	785	784	2981	3045	526	515	26	29	114	124	2	8	7127	7141	Genève
Total am 31. Dez. 1919/20	41211	42146	10169	10471	18413	18842	3342	3299	334	552	1888	1982	379	376	75786	77668	Total au 31 dec. 1919/20
Total am 31. Dec. 1883	24023		3666		1497		134				368		2052		31740		Total au 31 decemb. 1883

Handelsregister-Eintragungen im Jahre 1920
INSRIPTIONS AU REGISTRE DU COMMERCE EN 1920

Main data table with columns for Cantons, Total Eintragungen, and various registration categories like Aktiengesellschaften, Kollektiv- and Kommandit-Gesellschaften, etc.

Remarque: Les chiffres entre parenthèses se rapportent aux faillites comprises dans les radiations non taxées.

Anmerkung: Die Zahlen in Klammern beziehen sich auf die bei den gebührenfreien Löschungen unbefragten Konkurse.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

Suède — Importation d'échantillons d'ouvrages d'or et d'argent par les voyageurs de commerce

Une ordonnance suédoise du 18 octobre 1912 soumet au contrôle obligatoire les ouvrages d'or et d'argent, à l'exception toutefois des boîtes, anneaux et couronnes de montres, des montures de lunettes, des instruments et appareils destinés à l'usage scientifique ou professionnel, etc. Les objets dont le contrôle est obligatoire ne peuvent être fabriqués dans le Royaume ou importés à un titre inférieur à 0,760 pour l'or (tolérance 5 millièmes) et 0,830 pour l'argent (tolérance 8 millièmes).

En dérogation à cette règle, les échantillons d'articles importés par les voyageurs de commerce étrangers et servant à la recherche de commandes sont admis à l'importation sans égard à leur titre; ceci sous la condition qu'il existe un accord à ce sujet avec le pays d'origine du voyageur.

A défaut d'un arrangement de ce genre, les voyageurs de commerce suisses étaient jusqu'ici exclus du bénéfice d'importer en Suède des échantillons d'ouvrages d'or et d'argent inférieurs aux titres légaux, alors que les voyageurs de maisons allemandes en bénéficient grâce au traité de commerce conclu entre la Suède et l'Allemagne. Ensuite des démarches entreprises à Stockholm, un accord est actuellement intervenu reconnaissant aux voyageurs de commerce suisses le droit dont il s'agit aussi longtemps que les marchandises suédoises sont traitées en Suisse selon le tarif conventionnel et que les voyageurs de commerce suédois y jouissent du traitement national.

Mesures contre les épidémies. Par arrêté du Conseil fédéral du 1^{er} mars la Finlande est déclarée franche de choléra et de peste et les mesures prises à l'égard des provenances de ce pays en conformité des arrêtés du 26 juillet 1918 et du 30 janvier 1920 sont rapportées.

Massnahmen gegen Epidemien. Gemäss Bundesratsbeschluss vom 1. März ist Finnland nicht mehr als eholera- noch als pestverseucht zu betrachten, und sämtliche, gemäss den Bundesratsbeschlüssen vom 26. Juli 1918 und vom

30. Januar 1920 gegenüber den Herkünften aus diesem Lande angeordneten Massregeln sind aufgehoben.

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse
Ausweise vom 28. Februar — Situations hebdomadaires du 28 février

Aktiva		Encaisse métallique	
	Fr.	Letzter Ausweis	Or
		Dernière situation	Argent
Metallbestand:			
Gold	543,155,409. —		
Silber	167,512,805. —		
	710,668,214. —	+ 5,850,136. 75	
Darlehens-Kassascheine	5,626,050. —	— 1,020,505. —	
Portefeuille	296,943,376. 42	+ 15,957,955. 02	
Sichtguthaben im Ausland	3,307,260. 20	+ 1,436,400. —	
Lombardvorschüsse	33,514,620. 94	— 504,856. 94	
Wertschriften	6,503,543. 60	— 245,205. 45	
Sonstige Aktiva	32,328,023. 46	+ 4,888,915. 87	
	1,088,891,088. 62		

Passiva		Fonds propres	
	Fr.		Billets en circulation
			Virements et de dépôts
Eigene Gelder	29,440,868. 48	—	
Notenumlauf	944,395,795. —	+ 48,779,360. —	
Giro- u. Depotrechnungen	80,905,764. 73	— 23,321,028. 67	
Sonstige Passiva	34,148,670. 41	+ 904,508. 92	
	1,088,891,088. 62		

Diskonto 5 %, gültig seit 21. August 1919. Lombardzinsfuß 6 %, gültig seit 3. Oktober 1918. Taux d'escompte 5 %, depuis le 21 août 1919. Taux pour avances 6 %, depuis le 3 octobre 1918.

internationaler Postgiroverkehr. — Service international des virements postaux.

Ueberweisungskurse vom 4. März an¹⁾ — Cours de réduction à partir du 4 mars²⁾
Belgique fr. 45.20; Deutschland Fr. 9.80; Italie fr. 22.80; Oesterreich Fr. 1.50; République Argentine fr. 505. — (pour 100 Pesos or); Grande-Bretagne fr. 24.50.

¹⁾ Abweichungen nach den Schwankungen vorbehalten. — ²⁾ Sauf adaptation aux fluctuations.

Annoncen-Regie:
PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Regie des annonces:
PUBLICITAS S. A.

Schweizerische Bankgesellschaft

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Herren Aktionäre auf Samstag, den 19. März 1921, nachmittags 2½ Uhr im „Kasino“ in Winterthur

Verhandlungsgegenstände:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung für das Jahr 1920; Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle und Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresgewinnes.
3. Feststellung der Zeichnung und Volleinzahlung von Fr. 10,000,000 neuer Aktien.
4. Aenderung von § 1 und 3 der Statuten.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat und in die Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Die zur Teilnahme berechtigenden Karten sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz vom 7. bis 18. März 1921 abends an den Wertschriftenkassen unserer

Sitze: Winterthur, St. Gallen, Zürich, Aarau und Lichtensteig, und den

Niederlassungen: Basel, Baden, Flawil, Laufenburg, Liestal, Rapperswil, Rorschach, Wil, Wohlen, La Chaux-de-Fonds, Fleurier, Genf, Lausanne, Locarno, Lugano, Montreux, Vevey,

Depositenkassen: Aadorf, Gossau, St. Fiden, Römerhof-Zürich 7, Rüti (Zeh.) und Couvet

zu beziehen, wo die Geschäftsberichte vom genannten Tage an in Empfang genommen werden können.

Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust mit dem Berichte der Kontrollstelle sind vom 7. März 1920 bis zum Tage der Generalversammlung in unsern Bureaux in

Zürich, Winterthur und St. Gallen

zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt.

Winterthur und St. Gallen, den 24. Februar 1921.

Schweizerische Bankgesellschaft,

Die Delegierten des Verwaltungsrates:
Dr. R. Ernst. E. Grob-Halter.

Aktiengesellschaft der Spinnereien von Heinrich Kunz, Windisch

Die Aktionäre werden hiermit zur

ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 17. März 1921, nachmittags 4 Uhr im Verwaltungsgebäude in Windisch, eingeladen

Tagesordnung:

1. Aenderung von § 18 der Statuten.
2. Rechnungsabnahme per 31. Dezember 1920.
3. Verschiedenes.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen wollen, haben sich spätestens vor Beginn der Versammlung bei der Gesellschaft anzumelden und sich über ihren Aktienbesitz auszuweisen. Den Angemeldeten werden Legitimationskarten abgegeben.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 3. März 1921 an im Bureau der Gesellschaft in Windisch zur Einsicht der Aktionäre auf. (401 A) 598

Windisch, den 3. März 1921.

Der Verwaltungsrat.

Rechnungsruf

Ueber den Nachlass der unterm 29. Januar 1921 in Gaiggen, Kanton Schwyz, verstorbenen Frau Elise Hatz-Schweizer ist der Erlass des Rechnungsrufes bewilligt worden.

Gläubiger und Schuldner des Erblasserin, sowie Bürgschafts- und Faustpfandgläubiger haben ihre Ansprachen und Schulden bis und mit 4. April 1921 dem Notariat March in Lachen einzureichen, unter Androhung der gesetzlichen Folgen im Unterlassungsfalle. 5951
Lachen, den 2. März 1921.

per Notariat March:
Emil Diethelm, Notar.

P. K. B.

Archiv-Schachteln
(Ablege-Mappen),

⊕ Patent, sind billig n. überaus bequem.
Muster durch 222

Paul Keller

Organisator - Basel
Gerberg. 44 - Tel. 7631

Amerik. Buchführ.-lehrt. grdl.
Ad. Unterrichtsbr. Erf. gar.
Verl. Sie Gratsispr. H. Frisesh
Bücherep., Zürich. 11 B

Zuckermühle Rapperswil A. G.

Die Herren Aktionäre werden hierdurch eingeladen zur ordentlichen Generalversammlung auf Samstag, den 19. März 1921, nachmittags 2 Uhr in das Hotel Aarauerhof in Aarau

TRAKTANDEN:

1. Entgegennahme und Genehmigung des Jahresberichtes 1920, der Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1920 und des Revisorenberichtes, Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Wahl der Kontrollstelle.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, belieben die Zutrittskarten gegen Vorlage der Aktien oder eines entsprechenden Ausweises über den Aktienbesitz bis zum 10. März 1921 im Bureau der Gesellschaft in Rapperswil zu beziehen (§ 5/2 der Statuten). 600 (400 A)

Jahresbericht, Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Revisorenbericht liegen vom 1. März 1921 an auf dem Bureau der Gesellschaft in Rapperswil zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Rapperswil, den 1. März 1921.

Der Verwaltungsrat.

Fabrique de chaux de St-Ursanne

Assemblée générale des actionnaires

mercredi 16 mars 1921, à 14 heures, à Neuchâtel
Faubourg de l'hôpital, 19, 2^{me} étage.

ORDRE DU JOUR:

1. Lecture et adoption du procès-verbal de l'assemblée générale du 3 mars 1920.
2. Comptes de 1920. Rapports y relatifs du conseil d'administration et des commissaires-vérificateurs.
3. Election des commissaires-vérificateurs.
4. Divers.

(876 P) 601

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des commissaires-vérificateurs sont déposés au bureau de la fabrique à St-Ursanne, où ils pourront être consultés dès le 5 mars 1921. Pour participer à l'assemblée générale, chaque actionnaire devra présenter ses actions ou un récépissé en tenant lieu.

Neuchâtel, le 3 mars 1921.

Le conseil d'administration.

Aargauische Hypothekenbank in Brugg

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre findet statt: Samstag, den 12. März 1921, nachmittags 3¼ Uhr, in unserem Verwaltungsgebäude in Brugg.

TRAKTANDEN:

1. Passation der Jahres-Rechnung und des Geschäftsberichtes pro 1920.
2. Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes pro 1920.
3. Wahlen in den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1921.
5. Verschiedenes.

Aktionäre und Vertreter solcher, welche an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, haben sich bis spätestens Freitag, den 11. März 1921, abends 4 Uhr, im Bureau der Bank unter Angabe von Zahl und Nummern ihrer Aktien anzumelden. Die Anmeldung gibt das Recht auf Bezug einer auf den Namen lautenden und durch Vollmacht übertragbaren Eintrittskarte, welche allein zur Teilnahme an der Generalversammlung berechtigt.

Die Bilanz und Gewinn- und Verlust-Rechnung liegt vom 2. März an auf unserem Bureau zur Einsicht der Herren Aktionäre auf. Geschäftsberichte können von diesem Tage an an unserer Kasse bezogen werden.

Brugg, den 23. Februar 1921. (OF. 352 X) 558
über Verwaltungsrat.

Schweizerische Strassenbau-Unternehmung A. G.

(Aeberli-Makadam- und Asphaltwerke)

Zürich — Bern — Lausanne

X. ordentliche Generalversammlung

Samstag, den 19. März 1921, 13 Uhr 30 Minuten im Hotel Aarhof in Olten

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. Juli 1920.
2. Geschäftsbericht und Jahresrechnung pro 1920 und Bericht der Kontrollstelle.
3. Genehmigung der Rechnung und Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Verfügung über den Gewinnsaldo.
5. Statutenrevision.
6. Wahlen in den Verwaltungsrat.
7. Wahlen in die Kontrollstelle.
8. Verschiedenes.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Revisorenbericht liegen von Samstag, den 5. dies an in unserem Geschäftslokal, Laupenstrasse 8 in Bern, zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Die Stimmrechtsausweise werden unmittelbar vor Beginn der Versammlung im Versammlungslokal abgegeben.

Die nochmalige Statutenrevision ist nötig geworden wegen Formalitäten der Handelsregistereintragung. Der Verwaltungsrat nimmt die Gelegenheit wahr, gleichzeitig einige andere Bestimmungen der Statuten in veränderter Fassung in Vorschlag zu bringen. Die Statutenrevision erfordert die Anwesenheit von 2/3 der Stimmrechte. Infolgedessen ersuchen wir die Herren Aktionäre dringend im Falle der Verhinderung von der ihnen zugesandten Vollmacht Gebrauch zu machen. 597

Bern, den 4. März 1921. über Verwaltungsrat.

Crédit Sierrois S. A., Sierre

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale annuelle

le lundi 21 mars à 15 heures et demie dans les bureaux de la banque à Sierre.

ORDRE DU JOUR:

1. Rapports du conseil d'administration et des commissaires-vérificateurs.
2. Approbation des comptes de 1920, décharge aux organes de la banque et répartition des bénéfices.
3. Nominations statutaires.
4. Divers.

Les cartes de présence à cette assemblée pourront être retirées dès le 7 mars, sur présentation des actions:

au Crédit Sierrois, à Sierre, chez MM. de Riedmatten & Cie, banquiers, à Sion, chez MM. Bruttin & Cie, banquiers, à Sion.

Messieurs les actionnaires pourront, dès la même date, prendre connais- Messieurs les actionnaires pourront, dès la même date, prendre connais- Sierre, le 25 février 1921. 543

Le conseil d'administration.

COMMUNE DE LAUSANNE

Emprunt 4% de 1909

AMORTISSEMENT DE 1921

12^{me} tirage d'obligations remboursables à fr. 500 le 31 mai 1921

11	1453	3029	4311	5835	7526	9337	10867	12717	14077	15725	17325	19012
154	1465	3077	4378	5968	7545	9365	11014	12747	14313	15742	17457	19023
280	1721	3093	4491	6037	7687	9436	11106	12798	14439	15953	17496	19051
288	1752	3203	4500	6142	7714	9449	11152	12932	14463	16109	17538	19243
349	2070	3256	4687	6224	7834	9632	11202	12963	14511	16142	17682	19312
413	2140	3404	4698	6246	8119	9839	11329	13094	14634	16205	17835	19828
463	2229	3558	4772	6292	8182	10080	11486	13132	14816	16469	18079	19878
576	2475	3571	5062	6502	8381	10186	11515	13226	14920	16522	18355	19935
681	2508	3682	5113	6694	8557	10305	11551	13310	15002	16720	18428	19956
771	2514	3768	5142	6880	8585	10395	11789	13365	15033	16773	18519	
858	2558	3909	5249	7073	8696	10410	11841	13450	15211	16805	18537	
920	2576	3960	5263	7130	8779	10433	12056	13528	15321	16879	18647	
1002	2654	4146	5391	7137	8821	10469	12110	13566	15448	16943	18705	
1220	2687	4170	5589	7310	9057	10502	12365	13649	15499	17021	18873	
1249	2798	4196	5686	7446	9274	10675	12598	13698	15536	17083	18937	
1340	2887	4265	5725	7495	9295	10769	12630	13881	15644	17196	18965	

Lausanne, le 28 février 1921. (30608 L) 5881
Direction des Finances.

Baugesellschaft Holligen A. G. in Bern

Einladung zur XIII. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre Samstag, den 19. März 1921, vormittags 11 Uhr im Bürgerhaus, I. Stock, in Bern

TRAKTANDEN:

1. Verlesen des Protokolls der letzten Generalversammlung.
2. Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bilanz pro 1920. Bericht der Kontrollstelle.
3. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Neuwahl des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle pro 1921.
7. Unvorhergesehenes.

Der Geschäftsbericht kann von Montag, den 14. März hinweg von den Herren Aktionären im Bureau der Herren Küpfer & Läderach, Notare, Spitalgasse 30, erhoben werden, ebenso die Ausweiskarten zur Generalversammlung. Bern, den 2. März 1921. 593

Der Verwaltungsrat.

Spinneret an der Birs A.-G. Aesch (Baselland)

Die Herren Aktionäre werden zu der am 15. März 1921, 11¼ Uhr, im Stadtkasino in Basel stattfindenden

ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

TRAKTANDEN:

1. Bericht des Verwaltungsrates über das Geschäftsjahr 1919/20.
2. Bericht der Rechnungsrevisoren.
3. Genehmigung der Berichte und Decharge-Erteilung.
4. Ernennung der Rechnungsrevisoren.

Die Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Rechnungsrevisoren-Bericht liegen vom 1. März 1921 an beim Sitze der Gesellschaft zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Die Eintrittskarten werden gegen Ausweis über den Besitz der Titel an der oben erwähnten Stelle bis zum 12. März abends verabfolgt. 578

Aesch (Baselland), den 28. Februar 1921.

Der Verwaltungsrat.

Gesellschaft für Holzstoffbereitung in Basel

Die 38. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

der Gesellschaft für Holzstoffbereitung wird Freitag, den 18. März 1921, nachmittags 5¼ Uhr in der Schlüssellunft, Freiestrasse 25, in Basel stattfinden.

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates.
2. Genehmigung der Jahresrechnung nach Anhörung des Berichtes der Kontrollstelle und Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes und Festsetzung der Dividende.
4. Wahl eines neuen Mitgliedes in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können von heute an bis 11. März 1921 an der Gesellschaftskasse, Aeschenvorstadt 25, I. Stock, und bei der Spar- & Leihkasse Bern, in Bern, gegen schriftlichen mit Nummernverzeichnis versehenen Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden, woselbst auch die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Kontrollstelle zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt sind.

Basel, den 2. März 1921.

(981 Q) 599

Namens des Verwaltungsrates
der Gesellschaft für Holzstoffbereitung,
Der Präsident:
G. Gengenbach-Gysin.

St. Gallische Creditanstalt

Speisergasse Nr. 12

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, den 17. März 1921, nachmittags 2½ Uhr im Saale zum „Schiff“ in St. Gallen

Tagesordnung:

1. Vorlage der Jahresrechnung und des Geschäftsberichtes pro 1920.
2. Berichterstattung der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns und Festsetzung der Dividende.
4. Wahl von zwei Mitgliedern in den Verwaltungsrat gemäss § 18 der Statuten.
5. Wahl der Kontrollstelle. (784 G) '596

Rechnungsabschluss und Revisorenbericht liegen zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Geschäftsberichte stehen zu Diensten. Zur Teilnahme an der Generalversammlung sind Eintrittskarten erforderlich, die bis zum 16. März 1921 abends an der Kasse gegen Angabe der betr. Aktien-Nummern bezogen werden können.

St. Gallen, den 1. März 1921.

Für den Verwaltungsrat,
Der Vizepräsident: Walter Fehr.
Der Direktor: Herm. Mauchle.